

AS Hydroscand
Peterburi tee 71
11415 Tallinn
Äriregistri nr. 10669454

AS Hydroscand
Kuijõe tee 10, Tallinn
20.05.2000

Sina Hilleg

MAJANDUSAASTA ARUANNE

Majandusaasta algus
28.04.2000

Majandusaasta lõpp
31.12. 2000

Tööstuslike kummi- ja plasttoodete
jae- ja hulgimüük

Juhatus

Kalle Solba
juhatuse esimees

Henry Erik Tuomola
juhatuse liige

Raivo Tiisker
juhatuse liige

Tom Wilhelm Akerlund
juhatuse liige

Nõukogu

Björn Holmström
nõukogu esimees

Martin Holmström
nõukogu liige

Priit Rosenberg
nõukogu liige

Tegevjuht
Kalle Solba
Tel: 620 50 35

Audiitor
Toomas Villems

20.05.2001

Majandusaasta aruande eessõna ja juhatuse kinnitus

AS Hydrosand juhatus on koostanud 2000. aasta tegevusaruande, raamatupidamise aastaaruande ja majandusaasta kasumijaotuse aruande.

AS Hydrosand kinnitatud majandusaasta aruanne koosneb tegevusaruandest, raamatupidamise aastaaruandest, majandusaasta kasumijaotuse aruandest ja audiitori järeldusotsusest.

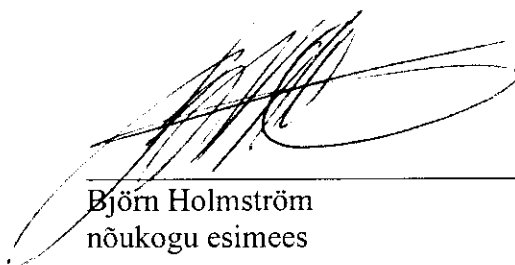
AS Hydrosand nõukogu on juhatuse poolt koostatud majandusaasta aruande läbi vaadanud.

2000. aasta majandusaasta aruande kinnitas AS Hydrosand omanike üldkoosolek 29. märtsil 2001. aastal.

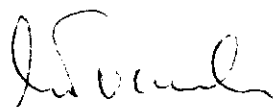
Tallinnas



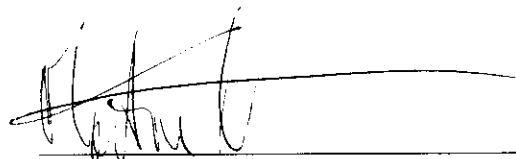
Kalle Solba
juhatuse esimees



Björn Holmström
nõukogu esimees



Henry Erik Tuomola
juhatuse liige



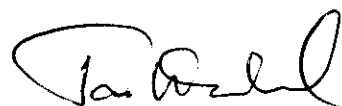
Martin Holmström
nõukogu liige



Raivo Tiisker
juhatuse liige



Priit Rosenberg
nõukogu liige



Tom Wilhelm Akerlund
juhatuse liige

AS Hydroscaud
Sissepääs
20.09.2000

Tegevusaruanne

Hydroscaud AS alustas aktiivset tegevust 1 mail 2000 aasta.

Meie eesmärk oli esimesel tegevusaastal väljaarendada järgmised punktid:

- ladu koos kaubatagavardega
- logistika süsteem
- edasimüüjate võrk
- tutvustada Hydroscaudi kaubamärki Eestis
- saavutada käivet 3,5miljonit

Plaanid käesolevaks aastaks:

- kliendihaldussüsteemi loomine
- edasimüüjatevõrgu arendamine
- Hydroscaudi kaubamärgi tutvustamine

Aruandeaastal ei tehtud arengu- ja uurimisväljaminekuid. Ka 2001. aasta eelarves pole arengu- ja uurimisväljaminekuteks raha ette nähtud.

Juhatusle ja nõukoguliikmetele liikmetasu ei makstud.

Tegevjuhile maksti möödunud majandusaastal töötasu 116 104 krooni.

Keskmine töötajate arv aruandeaastal oli 2. Töötajatele maksti töötasu kogusummas 124 307 krooni.

RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANNE BILANSS

	31.12.2000	28.04.2000
AKTIVA		
Käibevara		
1. Raha ja pangakontod	170 291,00	1 000 000,00
3. Nõuded ostjate vastu		
3.1. Ostjatelt laekumata arved	617 593,00	0,00
Kokku:	617 593,00	0,00
6. Ettemakstud tulevaste perioodide kulud		
6.1. Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	97 013,00	0,00
6.2. Muud ettemakstud tulevaste perioodide kulud	102 027,00	0,00
Kokku:	199 040,00	0,00
7. Varud		
7.4. Ostetud kaubad müügiks	2 201 994,00	0,00
7.5. Ettemaksed hankijatele	100 000,00	0,00
Kokku:	2 301 994,00	0,00
Käibevara kokku:	3 288 918,00	1 000 000,00
Põhivara		
9. Materiaalne põhivara		
9.2. Masinad ja seadmed	827 370,00	0,00
9.3. Muu inventar, tööriistad, sisseseade ja muud	278 596,00	0,00
9.4. Akumuleeritud põhivara kulum	-65 862,00	0,00
Kokku:	1 040 104,00	0,00
Põhivara kokku:	1 040 104,00	0,00
AKTIVA KOKKU:	4 329 022,00	1 000 000,00
PASSIVA		
Kohustused		
Lühiajalised kohustused		
13. Võlad hankijatele		
13.1. Hankijatele tasumata arved	1 415 113,00	0,00
Kokku:	1 415 113,00	0,00
14. Mitmesugused võlad		
14.1. Võlad emattevõttele	1 988 682,00	0,00
Kokku:	1 988 682,00	0,00
15. Maksuvõlad	34 809,00	0,00
16. Viitvõlad		
16.1. Võlad töövõtjatele	38 135,00	0,00
16.2. Puhkusekohustus	28 723,00	0,00
16.3. Intressivõlad	53 915,00	0,00
16.4. Muud viitvõlad	18 000,00	0,00
Kokku:	138 773,00	0,00
Lühiajalised kohustused kokku:	3 577 377,00	0,00
Kohustused kokku:	3 577 377,00	0,00
Omakapital aktsiaseltsis		
22. Aktsiakapital	1 000 000,00	1 000 000,00
28. Aruandeaasta kasum (kahjum)	-248 355,00	0,00
Omakapital aktsiaseltsis kokku:	751 645,00	1 000 000,00
PASSIVA KOKKU:	4 329 022,00	1 000 000,00

KASUMIARUANNE
(Skeem 1)

	Majandusaasta lõpp	Majandusaasta algus
Äritulud		
1. Realiseerimise netokäive	3 369 282,00	0,00
4. Muud äritulud	72 607,00	0,00
Kokku äritulud	3 441 889,00	0,00
Ärikulud		
5. Kaubad, toore, materjal ja teenused	2 558 623,00	0,00
6. Mitmesugused tegevuskulud	771 864,00	0,00
7. Tööjõu kulud		
a) palgakulu	262 994,00	0,00
b) sotsiaalmaksud	86 793,00	0,00
8. Kulum		
a) põhivara kulum ja väärtuse langus	65 862,00	0,00
Kokku ärikulud	3 746 136,00	0,00
Ärikasum (-kahjum)	-304 247,00	0,00
10. Finantstulud		
d) kasum valuutakursi muutustest	113 290,00	0,00
e) muud intressi- ja finantstulud	2 030,00	0,00
Kokku finantstulud	115 320,00	0,00
8. Finantskulud		
c) intressikulud	53 915,00	0,00
d) kahjum valuutakursi muutusest	5 513,00	0,00
Kokku finantskulud	59 428,00	0,00
Kasum (kahjum) majandustegevusest	-248 355,00	0,00
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	-248 355,00	0,00
11. Tulumaks	0,00	0,00
Aruandeaasta puhaskasum (-kahjum)	-248 355,00	0,00

AASTAARUANDE LISAD

Lisa 1. Raamatupidamise aastaaruande koostamise alused

Aktsiaseltsi Hydroscand juhatus on äriseadustiku paragrahvist 331 lähtuvalt koostanud raamatupidamise aastaaruande, mis koosneb bilansist, kasumiaruandest ja aastaaruande lisadest. Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on järgitud Eesti Vabariigis kehtivat raamatupidamise seadust ja hea raamatupidamistava nõudeid.

Koostatud raamatupidamise aastaaruanne kajastab juhatuse hinnangul õigesti ja õiglaselt aktsiaseltsi Hydroscand vara, kohustusi ja omakapitali ning majandustegevuse tulemust.

01.01.2000.a. jõustunud tulumaksuseadusest tulenevalt ei kajastata aktsiaseltsi Hydroscand kasumiaruandes tulumaksukulu. Eesti Vabariigi Raamatupidamise Toimkonna otsuse PRO-5 "Tulumaksuseaduse mõju raamatupidamisarvestusele ja -aruandlusele" kohaselt kajastatakse alates 01.01.2000. aastast tulumaksuseaduse paragrahvides 48, 49, 50 (lõigetes 3 – 6), 51 ja 52 sätestatud tulumaks kasumiaruandes kulude kirjetel tekkepõhiselt.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisperioodil (01.01.2001 kuni 09.03.2001) ei ilmnenud aktsiaseltsi vara ja kohustuste hindamist oluliselt mõjutavaid sündmusi ning asjaolusid.

Juhatus hinnangul on aktsiaselts Hydroscand jätkuvalt tegutsev äriühing.

Lisa 4. Põhivara

A. Materiaalne põhivara

	Masinad ja seadmed	Muu inventar	Akumu- leeritud kulum
Jääk 01.01.2000	0	0	0
<u>Sissetulek</u>			
Soetamine	827 370	278 596	
Majandusaasta kulum	-47 183	-18 679	-65 862
Jääk 31.12.2000	827 370	278 596	0
Sama jääkmaksumuses	780 187	259 917	X

Põhivarana on bilansis kajastatud pikaajalise kasutusajaga (üle ühe aasta) varad, mille soetusmaksumus ületab 5000 krooni.

Esemed soetusmaksumusega alla 5000 krooni kantakse kuludesse ostumomendil.

Masinaid ja seadmeid ning inventari amortiseeritakse lineaarselt ja kasutatakse ühtset 20 %-st amortisatsioonimäära. Uute põhivarade amortisatsiooni arvestus algab põhivarade kasutusele võtmise kuust.

Lisa 10. Omakapital osaühingus

	Aktsiate arv	Aktsia- kapital	Aazio	Kohustuslik reserv kapital	Eelmiste perioodide jaotamata kasum
Algbilanss 28.04.2000	1 000	1 000 000	0	0	0
Lõpp bilanss 31.12.2000	1 000	1 000 000	0	0	0

Seltsi aktsiad on nimelised lihtaktsiad. Iga lihtaktsia nimiväärtus on 1000 krooni.

Lisa 11. Rahavoogude aruanne

A. Rahavood aruandeaasta äritegevusest

Ärikasum (-kahjum)	-304 247
Korrigeerimised:	
Materiaalse põhivara amortisatsioon	65 862
Muutus nõuetes ostjate vastu	-617 593
Muutus ettemakstud kuludes	-199 040
Varude muutus	-2 201 994
Tehtud ettemaksed hankijatele	-100 000
Äritegevusega seotud kohustuste muutus	1 534 780
Kokku rahavood äritegevusest	-1 822 232

B. Rahavood aruandeaasta investeerimistegevusest

Materiaalse põhivara ostmise	-1 105 966
Saadud intressid	2 030
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-1 103 936

C. Rahavood aruandeaasta finantseerimistegevusest

Saadud laenud	1 988 682
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	1 988 682

Rahavood kokku	-937 486
-----------------------	-----------------

D. Rahajäägi muutus

Raha jääk 28.04.2000	1 000 000
Rahajäägi muutus	-937 486
Valuutakursside muutuste mõju	107 777
Raha jääk 31.12.2000	170 291

Lisa 12. Maksuvõlad

Maksuliik	Maksude ettemaksed 31.12.2000	Maksuvõlg 31.12.2000			Maksuvõlg 31.12.1999
		Maksuvõlg kokku	sealhulgas		
			maksuvõlg	viivised	
Käibemaks	96 176	0	0	0	0
Sotsiaalmaks	0	25 463	25 463	0	0
Kinnipeetud tulumaks	0	9 346	9 346	0	0
Erisoodustuste tulumaks	837	0	0	0	0
Kokku:	97 013	34 809	34 809	0	0

Lisa 13. Neto realiseerimiskäive tegevusalade lõikes ja turgude geograafilises lõikes

Riik	Realissemise netokäive	sealhulgas	
		Omatoodang	Kaupade (materjali) müük
Eesti Vabariik	3 205 185	0	3 205 185
Läti Vabariik	137 400	0	137 400
Rootsi Kuningriik	26 697	0	26 697
Kokku:	3 369 282	0	3 369 282

AKTSIONÄRIDE NIMEKIRI

Aktsionär	Aktsiate arv	Aktsiate nimiväärtus
1. Hydroscand Group AB Asukoht: Bandhagen, Rootsi Kuningriik Registrikood: 556073-8170	600	kuussada tuhat krooni
2. Hydroscand OY Asukoht: Turu, Soome Vabariik Registrikood: 265.861	100	ükssada tuhat krooni
3. Kalle Solba Elukoht: Tallinn Isikukood: 36809185239	120	ükssada kakskümmend tuhat krooni
4. Raivo Tiisker Elukoht: Tallinn Isikukood: 35711030303	60	kuuskümmend tuhat krooni
5. Priit Rosenberg Elukoht: Tartumaa Isikukood: 35607272741	120	ükssada kakskümmend tuhat krooni

Osaühingul on kokku 5 (viis) aktsionäri.

Tallinnas, 29. märts 2001.a.

**2000.A. KASUMI JAOTAMISE
OTSUS**

Tallinnas

29. märtsil 2001.a.

Aktsiaseltsi Hydroscand aktsionärid

Hydroscand Group AB, registrikood: 556073-8170, asukoht: Bandhagen, Rootsi Kuningriik, kes omab 600 (kuussada) häält ning keda esindab Tom Wilhelm Akerlund;

Hydroscand OY, registrikood: 265.861, asukoht: Turu, Soome Vabariik, kes omab 100 (ükssada) häält ning keda esindab Henry Erik Tuomola;

Kalle Solba, isikukood: 36809185239, elukoht Tallinn, kes omab 120 (ükssada kakskümmend) häält;

Raivo Tiisker, isikukood: 35711030303, elukoht Tallinn, kes omab 60 (kuuskümmend) häält;

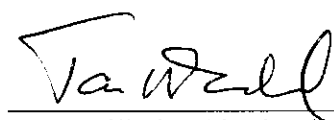
Priit Rosenberg, isikukood: 356007272741, elukoht Tartumaa, kes omab 120 (ükssada kakskümmend) häält

otsustasid:

1. Kinnitada majandusaasta aruanne 2000.a. rahandusaasta eest, mis on tasakaalus 4329022 (neli miljonit kolmsada kakskümmend üheksa tuhat kakskümmend kaks) krooni ja näitab finantstulemuseks 248355 (kakssada nelikümmend kaheksa tuhat kolmsada viiskümmend viis) krooni puhaskahjumit.

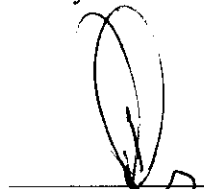
2. Katta aruandeaasta puhaskahjum tulevaste perioodide kasumist.

Otsuse poolt oli 1000 (üks tuhat) häält, vastuhääli ja eriarvamusi ei olnud.


Tom Wilhelm Akerlund


Henry Erik Tuomola


Kalle Solba


Priit Rosenberg


Raivo Tiisker

AS HYDROSCAND**AUDIITORI JÄRELDUS-OTSUS****31.12.2000.a. lõppenud rahandusaasta
audiitorkontrolli läbiviimise kohta**

Olen kontrollinud AS-i HYDROSCAND 31.12.2000.a. lõppenud rahandusaasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruannet vastavuses Eesti Auditeerimiseeskirjaga.

Raamatupidamise aastaaruande koostamine on ettevõtte juhtkonna kohustus. Audiitori ülesanne on anda auditi tulemustele tuginedes omapoolne hinnang aastaaruande kohta.

Sooritasin auditi kooskõlas Eesti Vabariigi audiitortegevuse eeskirjadega. Nimetatud eeskirjad nõuavad, et audit planeeritaks ja sooritataks viisil, mis võimaldaks piisava kindlustundega otsustada, et raamatupidamise aastaaruanne ei sisalda olulisi vigu ja ebatäpsusi.

Auditi käigus olen väljavõtteliselt kontrollinud tõendusmaterjale, millel põhinevad raamatupidamise aastaaruandes esitatud näitajad.

Audit hõlmas ka raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestus-põhimõtte ja juhtkonnapoolsete raamatupidamislike hinnangute kriitilist analüüsi ning seisukohavõttu raamatupidamise aastaaruande esituslaadi suhtes tervikuna.

Arvan, et audit annab piisava aluse arvamuse avaldamiseks AS-i HYDROSCAND raamatupidamise aastaaruande kohta.

Olen seisukohal, et HYDROSCAND AS-i Eesti Vabariigi Raamatupidamise seadusest lähtuvalt koostatud raamatupidamise aastaaruanne, mis näitab 2000.rahandusaasta finantstulemuseks 248 355 krooni puhaskahjumit ja bilansi üldsummaks seisuga 31.12.2000.a. 4 329 022 krooni, kajastab õigesti ja õiglaselt AS- i HYDROSCAND rahandusaasta puhaskahjumit ja finantsseisundit seisuga 31.12.2000.a.

Pooldan AS- i HYDROSCAND 31.12.2000.a. lõppenud rahandusaasta aastaaruande kinnitamist.

Tallinnas, 13.märtsil 2001.a.

Toomas Villems
Vannutatud audiitor

